

PRELIMINAR

El presente volumen de *Cuadernos de la ALFAL* que, de acuerdo a nuestro compromiso, corresponde a la edición del primer semestre de 2019, recoge nuevamente las contribuciones del Proyecto 18 de la Asociación: *Historia del Español de América*.

Nos complace agradecer a este grupo de investigación su cercanía con la revista, demostrada con una constante colaboración extendida en el tiempo. Efectivamente, Micaela Carrera de la Red coordinó, junto a Claudia Parodi –pionera y gran impulsora del trabajo de este equipo de estudio–, los volúmenes Nº 2 (2011) y Nº 6 (2014) de los *Cuadernos*. Luego del sensible fallecimiento de Claudia, en 2015, Micaela fue secundada por Marta Luján. Ambas coordinaron los artículos del volumen Nº 8 (2016) que, por decisión del equipo, constituyó un merecido homenaje a Parodi. Ahora, nos han confiado el material que se presenta a continuación. Ciertamente, los *Cuadernos de la ALFAL* muestran parte del creciente aporte de las investigaciones de integrantes de la Institución para el conocimiento de la lengua española en su devenir por tierras americanas.

Agradecemos, una vez más, la valiosísima ayuda que recibe la revista de los destacados lingüistas evaluadores de los trabajos que postulan a ser publicados en los *Cuadernos*. Es una tarea que realizan gentilmente, entregando con rigurosidad sus calificaciones, pero también con gran generosidad su saber a través de las sugerencias que envían a los autores.

Cuadernos de la ALFAL quiere continuar siendo una vía más para la difusión del quehacer científico de la Asociación, por lo que invita a los coordinadores de proyectos y a los organizadores de *ALFALitos* a difundir en sus páginas sus producciones colectivas.

Alba Valencia Espinoza
Directora-Editora
Cuadernos de la ALFAL